



RESYS M40

Type A differential relays
for motor load break

Electronic
protection



resys_083_a_1_cat

Function

RESYS M40 earth leakage relays associated with a remote trip breaking device (automatic power breaking), provide the following functions:

- protection against indirect contact,
- limitation of leakage currents.

They also preventively monitor electrical installations via their (configurable) pre-alarm function or when used as signalling relays.

Advantages

Fully configurable

- 2 relays with configurable function (alarm or pre-alarm at 50% $I_{\Delta n}$).
- Adjustment of $I_{\Delta n}$ from 0.03 to 30 A.
- Time delay 0 to 10 s.
- Positive or negative security configurable by the user.
- Selection of toroid ratio.

Tripping accuracy by TRMS measurement

Improves immunity to nuisance tripping.

Instantaneous display of permanent leakage currents.

The LED bargraph provides a real-time display of fluctuations in leakage currents.

Compact modular design

44 mm in width, the unit allows easy integration into dedicated enclosures. The adjustment buttons are protected by a sealable cover, while the display of available alarms is displayed directly on the front face of the device.

Improved immunity to EMC interferences

The device has new electronics which improve electromagnetic compatibility.

The solution for

- > Processes
- > Manufacturing
- > Oil, gas and petrochemistry
- > Energy production

Strong points

- > Fully configurable
- > Measurement accuracy by TRMS
- > Instantaneous display of permanent leakage currents
- > Compact and modular case with LED bargraph
- > Improved immunity to EMC interferences

Conformity to standards

- > IEC 60755
- > IEC 60947-2
- > IEC 60664
- > IEC 61543 A1



Approvals and certifications⁽¹⁾



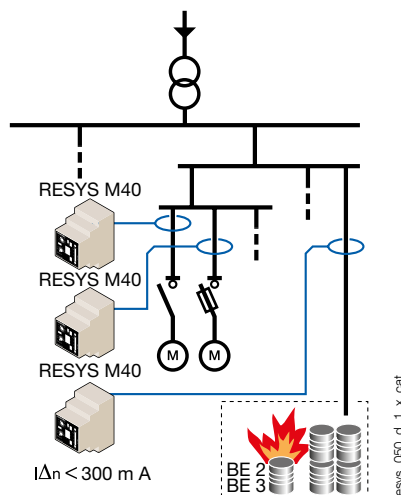
(1) Product reference on request.

Applications

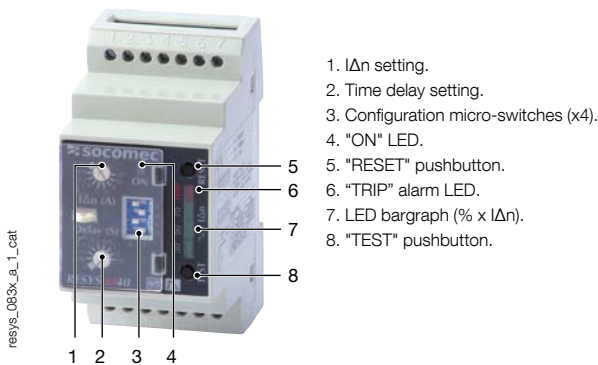
Rapid recognition of an insulation fault increases the availability of the distribution network by preventing accidental power cuts and the resulting loss of production.

Protection against fire or explosion risks

The use of Residual Differential Devices (with adjustment $I_{\Delta n} \leq 300$ mA) provides protection against the risk of fire or explosion generated by tracking currents to earth, in areas classed as BE2 or BE3 respectively. This protection is mandatory in TT, TN and IT neutral systems.



Front panel



General characteristics

- RESYS M40 with 2 configurable relays:
 - either 2 alarm relays,
 - or 1 alarm relay and 1 pre-alarm relay (50 % $I_{\Delta n}$).
- Adjustment sensitivity from 0.03 mA to 30 A.
- Time delay 0 to 10 s.
- Tripping accuracy by TRMS measurement.
- Automatic instantaneous tripping at 30 mA.
- Positive or negative security configurable by the user.
- Selection of toroid ratio.
- Automatic permanent relay-toroid connection test.
- Sealable cover.

Characteristics

Auxiliary power supply U_s

Frequency	47 ... 63 Hz
AC operating zone	0.8 ... 1.15 U_s
DC operating zone	0.8 ... 1.05 U_s
Max. consumption	6 VA (AC) / 5 W (DC)

Insulation (according to IEC 60664-1 standard)

Rated insulation voltage	250 VAC
Rated impulse voltage	2.5 kV (115 VAC) / 4 kV (230/400 VAC)
Degree of pollution	Class 3

Threshold values

$I_{\Delta n}$ setting	0.03 - 0.1 - 0.3 - 0.5 - 1 - 3 - 5 - 10 - 30 A
Accuracy of tripping	- 20 ... - 10 % $I_{\Delta n}$
Domain of mains frequency	15 ... 400 Hz
Time delay setting	0 - 0.06 - 0.15 - 0.30 - 0.50 - 0.80 - 1 - 4 - 10 s
PRE-ALARM relay tripping	50 % $I_{\Delta n}$
Hysteresis of the PRE-ALARM relay	20 % $I_{\Delta n}$

Alarm

Alarm configuration mode	storage / automatic reset
Alarm factory setting	storage
Reset	manual by pushbutton / using terminal

Output contacts

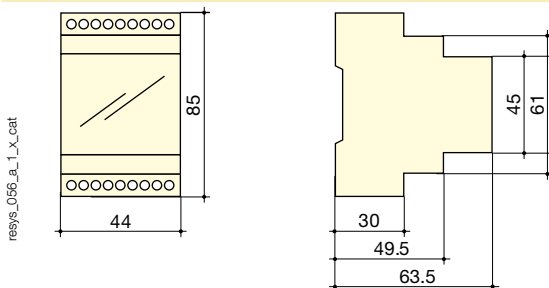
Number of contacts	2
Type of ALARM 1 contact	250 VAC - 8 A - 2000 VA
Type of ALARM 2 or PRE-ALARM contact	250 VAC - 6 A - 1500 VA
ALARM 1 operating mode	positive / negative security ⁽¹⁾
ALARM 2 or PRE-ALARM operating mode	positive security ⁽¹⁾
Factory setting of ALARM 1 operating mode	negative security
Factory setting of ALARM 2 operating mode	positive security

(1) Negative security: relay activated in case of alarm / Positive security: relay not activated in case of alarm.

Operating conditions

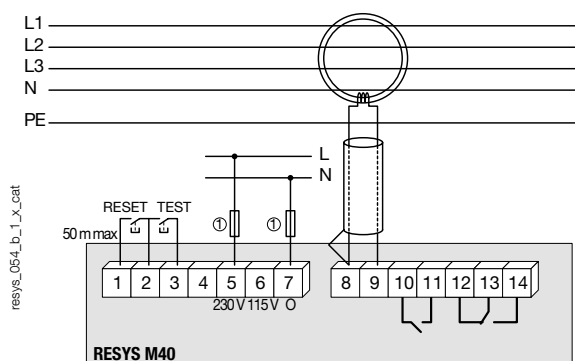
Operating temperature	- 20 ... + 55 °C
Storage temperature	- 30 ... + 70 °C

Case



Type	modular
Number of modules	2.5
Dimensions W x H x D	44 x 85 x 63.5
Case protection index	IP40
Terminal protection index	IP20
Rigid cable cross-section	0.2 ... 4 mm ²
Flexible cable cross-section	0.2 ... 2.5 mm ²
Weight	190 g

Terminals and connections



- 1 - 2 - 3: external push buttons
- 5 - 6 - 7: auxiliary power supplies U_s
- 8 - 9: SOCOMEC differential toroid connections
- 10 - 11: alarm relay 2 or pre-alarm outputs
- 12 - 13 - 14: alarm relay 1 output

Note: The earth conductor must not pass through the toroid.

For single phase applications, only the live and neutral need to be passed through the toroid.

Cabling: for distances > 1 m, use twisted pair cable between the unit and toroid. Do not connect the shield to earth.

1. Fuses 2 A gG.

References

Auxiliary power supply U_s⁽¹⁾	RESYS M40 Reference
115 / 230 VAC	4941 3723 ⁽²⁾
400 VAC	4941 3740 ⁽²⁾
12 ... 125 VDC	4941 3602 ⁽²⁾

(1) Other rating: Please consult us. (2) References and characteristics of closed, split core and rectangular toroids: see "Core balance transformers type A" page 636.



RESYS M40R

Type A earth leakage relays
with automatic reclosing

Electronic
protection



resys_082_a_1_cat

Function

RESYS M40R earth leakage relays associated with a remote trip breaking device (automatic power breaking and reclosing), provide the following functions:

- protection against indirect contact,
- limitation of leakage currents.
- reclosing of trip breaking device after earth leakage detection and power supply breaking.

The relay recloses the system up to six consecutive times after different time intervals. If the fault is still present after the sequence of six reclosing attempts, the relay is locked in alarm mode and a manual intervention will be required.

Rapid recognition of an insulation fault increases the availability of the distribution network by preventing accidental power cuts and the resulting loss of production. TRMS measurement avoids repeated random tripping and the bargraph allows the display of permanent leakage current.

Advantages

Automatic reclosing

This function provides protection, particularly in isolated sites or for processes requiring a restart in the event of transient faults (continuity of service ensured in the absence of a maintenance team).

Fully configurable

- Adjustment of $I_{\Delta n}$ from 0.03 to 30 A.
- Time delay 0 to 10 s.

Ensures continuity of the power supply for strategic applications or in isolated sites

In the majority of cases, where the fault is not permanent, simply reclosing may resolve the situation.

Tripping accuracy by TRMS measurement

Improves immunity to nuisance tripping.

Instantaneous display of permanent leakage currents

The LED bargraph provides a real-time display of fluctuations in leakage currents.

The solution for

- > Power distribution (Public lighting)
- > Water treatment
- > Processes
- > Telecom, Datacom and broadcasting
- > Farm buildings

Strong points

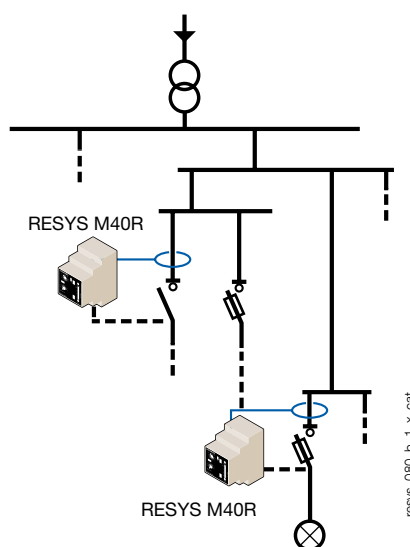
- > Automatic reclosing
- > Fully configurable
- > Continuity of the power supply for strategic applications
- > Tripping accuracy by TRMS measurement
- > Instantaneous display of permanent leakage currents

Conformity to standards

- > IEC 60755
- > IEC 60947-2
- > IEC 60664
- > IEC 61543 A1



Applications

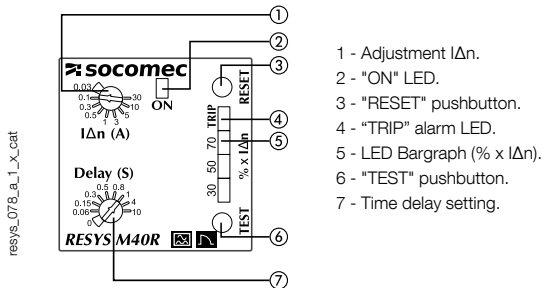


resys_080_b_1_X_cat

The RESYS M40R relay must be combined with an automatic tripping/reclosing breaking device:

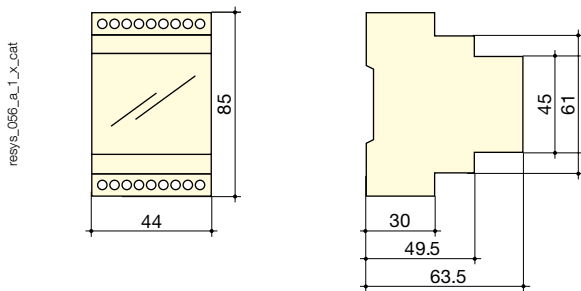
- a motorised switch
- a device fitted with an undervoltage coil
- a contactor.

Front panel



- 1 - Adjustment $I_{\Delta n}$.
- 2 - "ON" LED.
- 3 - "RESET" pushbutton.
- 4 - "TRIP" alarm LED.
- 5 - LED Bargraph (% x $I_{\Delta n}$).
- 6 - "TEST" pushbutton.
- 7 - Time delay setting.

Case



Type	modular
Number of modules	2.5
Dimensions W x H x D	44 x 85 x 63.5 mm
Case protection index	IP40
Terminal protection index	IP20
Rigid cable cross-section	0.2 ... 4 mm ²
Flexible cable cross-section	0.2 ... 2.5 mm ²
Weight	190 g

Characteristics

Auxiliary power supply U_s

Frequency	47 ... 63 Hz
AC operating zone	0.8 ... 1.15 U_s
DC operating zone	0.8 ... 1.05 U_s
Max. consumption	6 VA (AC) / 5 W (DC)

Insulation (according to IEC 60664-1 standard)

Rated insulation voltage	250 VAC
Rated impulse voltage	2.5 kV (115 VAC) / 4 kV (230/400 VAC)
Degree of pollution	Class 3

Threshold values

$I_{\Delta n}$ setting	0.03 - 0.1 - 0.3 - 0.5 - 1 - 3 - 5 - 10 - 30 A
Accuracy of tripping	- 20 ... - 10 % $I_{\Delta n}$
Domain of mains frequency	15 ... 400 Hz
Time delay setting	0 - 0.06 - 0.15 - 0.30 - 0.50 - 0.80 - 1 - 4 - 10 s

Reclosing

Nb of automatic reclosing attempts	6 max
Time delay between two reclosing	7.5 - 15 - 30 - 60 - 120 - 240 s
Reset of automatic reclosing counter (t_{CR})	15 min

Alarm

Alarm configuration mode	automatic reset (6x max, then recording)
Reset	manual by pushbutton / using terminal

Output contacts

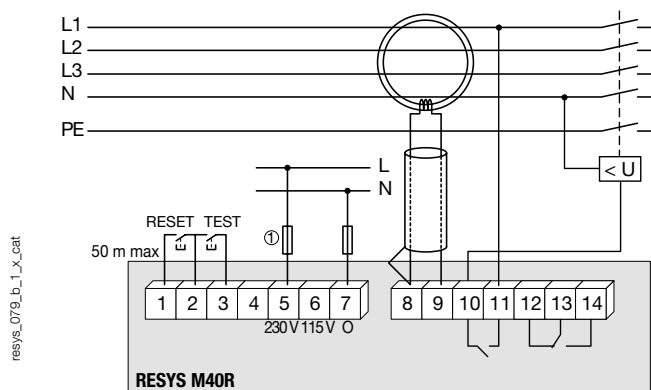
Number of contacts	2
Type of ALARM 1 contact	inverter
Type of ALARM 2 contact	simple
Characteristics contact ALARM 1	250 VAC - 8 A - 2000 VA
Characteristics contact ALARM 2	250 VAC - 6 A - 1500 VA
ALARM 1 operating mode	negative security ⁽¹⁾
ALARM 2 operating mode	positive security ⁽¹⁾

(1) Negative security: relay activated in case of alarm /
Positive security: relay not activated in case of alarm.

Operating conditions

Operating temperature	- 20 ... + 55 °C
Storage temperature	- 30 ... + 70 °C

Terminals and connections



1. Fuses 2 A gG.

- 1 - 2 - 3: external push buttons
- 5 - 6 - 7: auxiliary power supplies U_s
- 8 - 9: SOCOMEC differential toroid connections
- 10 - 11: alarm relay 2 output
- 12 - 13 - 14: alarm relay 1 output

Note: The earth conductor must not pass through the toroid.
For single phase applications, only the live and neutral need to be passed through the toroid.

Cabling: for distances > 1 m, use twisted pair cable between the unit and toroid.
Do not connect the shield to earth.

References

Auxiliary power supply U_s ⁽¹⁾	RESYS M40R Reference
115/230 VAC	4941 3724
400 VAC	4941 3741

(1) Other rating: Please consult us.



RESYS P40

Type A earth leakage relays for motor load break



RESYS P40

Function

RESYS P40 earth leakage relays associated with a remote trip breaking device (automatic power breaking), provide the following functions:

- protection against indirect contact,
- limitation of leakage currents.

They also preventively monitor electrical installations via their (configurable) pre-alarm function or when used as signalling relays.

Advantages

Fully configurable

- 2 relays with configurable function (alarm or pre-alarm at 50% $I_{\Delta n}$).
- Adjustment of $I_{\Delta n}$ from 0.03 to 30 A.
- Time delay 0 to 10 s.
- Positive or negative security configurable by the user.
- Selection of toroid ratio.

Tripping accuracy by TRMS measurement

Improves immunity to nuisance tripping.

Instantaneous display of permanent leakage currents.

The LED bargraph provides a real-time display of fluctuations in leakage currents.

Compact sealed case

Compact 48 x 48 mm case is particularly well suited to integration in MCCs with high density withdrawable compartments.

Improved immunity to EMC interferences

The device has new electronics which improve electromagnetic compatibility.

The solution for

- > Process
- > Manufacturing
- > Oil, gas and petrochemistry

Strong points

- > Fully configurable
- > Tripping accuracy by TRMS measurement
- > Instantaneous display of permanent leakage currents
- > Compact sealed case
- > Improved immunity to EMC interferences

Conformity to standards

- > IEC 60755
- > IEC 60947-2
- > IEC 60664
- > IEC 61543 A1



Approvals and certifications⁽¹⁾



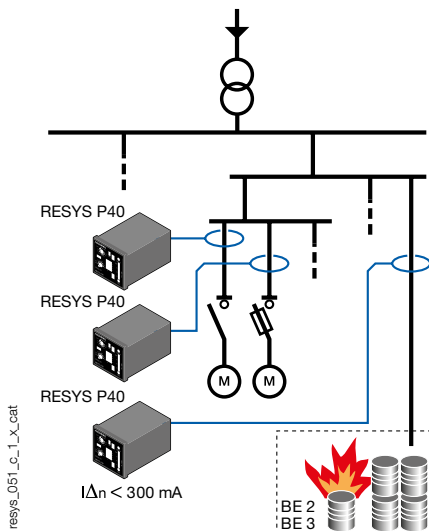
⁽¹⁾ Product reference on request.

Applications

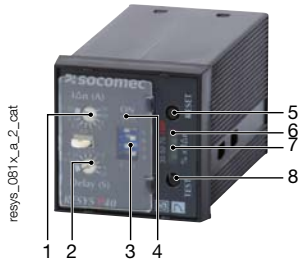
Rapid recognition of an insulation fault increases the availability of the distribution network by preventing accidental power cuts and the resulting loss of production. RESYS P40 are particularly suitable for insertion in electricity control panels with withdrawable compartments.

Protection against fire or explosion risks

The use of Residual Differential Devices (with adjustment $I_{\Delta n} \leq 300$ mA) provides protection against the risk of fire or explosion generated by tracking currents to earth, in areas classed as BE2 or BE3 respectively. This protection is mandatory in TT, TN and IT neutral systems.



Front panel



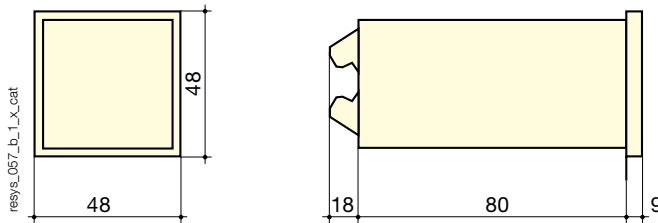
1. $I\Delta n$ setting.
2. Time delay setting.
3. Configuration micro-switches (x4).
4. "ON" LED.
5. "RESET" pushbutton.
6. "TRIP" alarm LED.
7. LED bargraph (% $\times I\Delta n$).
8. "TEST" pushbutton.

Characteristics

Auxiliary power supply U_s	
Frequency	47 ... 63 Hz
AC operating zone	0.8 ... 1.15 U_s
DC operating zone	0.8 ... 1.05 U_s
Consumption	6 VA (AC) / 5 W (DC)
Insulation (according to IEC 60664-1 standard)	
Rated insulation voltage	250 VAC
Rated impulse voltage	2.5 kV (115 VAC) / 4 kV (230/400 VAC)
Degree of pollution	Class 3
Threshold values	
$I\Delta n$ setting	0.03 - 0.1 - 0.3 - 0.5 - 1 - 3 - 5 - 10 - 30 A
Accuracy of tripping	- 20 ... - 10 % $I\Delta n$
Domain of mains frequency	15 ... 400 Hz
Time delay setting	0 - 0.06 - 0.15 - 0.30 - 0.50 - 0.80 - 1 4 - 10 s
PRE-ALARM relay tripping	50 % $I\Delta n$
Hysteresis of the PRE-ALARM relay	20 % $I\Delta n$

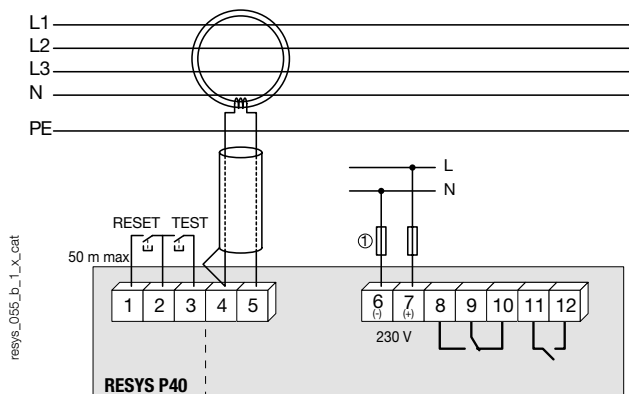
Alarm	
Alarm configuration mode	storage / automatic reset
Alarm factory setting	storage
Reset	manual by pushbutton / using terminal
Output contacts	
Number of contacts	2
Type of ALARM 1 contact	250 VAC - 8 A - 2000 VA
Type of ALARM 2 or PRE-ALARM contact	250 VAC - 6 A - 1500 VA
ALARM 1 operating mode	positive / negative security ⁽¹⁾
ALARM 2 or PRE-ALARM operating mode	positive security ⁽¹⁾
Factory setting of ALARM 1 operating mode	negative security
Factory setting of ALARM 2 operating mode	positive security
<small>(1) Negative security: relay activated in case of alarm / Positive security: relay not activated in case of alarm.</small>	
Operating conditions	
Operating temperature	- 20 ... + 55 °C
Storage temperature	- 30 ... + 70 °C

Case



Type	panel mounting
Dimensions W x H x D	48 x 48 x 107 mm
Case protection index	IP40
Terminal protection index	IP20
Rigid cable cross-section	0.2 ... 4 mm ²
Flexible cable cross-section	0.2 ... 2.5 mm ²
Weight	190 g
Cutout	45 x 45 mm

Terminals and connections



- 1 - 2 - 3: external push buttons
- 4 - 5: SOCOMEC differential toroid connections
- 6 - 7: Auxiliary power supply U_s
- 8 - 9 - 10: alarm relay 1 output
- 11 - 12: alarm relay 2 or pre-alarm outputs

Note: The earth conductor must not pass through the toroid.
For single phase applications, only the live and neutral need to be passed through the toroid.
Cabling: for distances 1 m, use twisted pair cable between the unit and toroid.
Do not connect the shield to earth.

1. Fuses 2 A gG.

References

Auxiliary power supply U_s⁽¹⁾	RESYS P40 Reference
115 VAC	4942 3711 ⁽²⁾
230 VAC	4942 3723 ⁽²⁾
12 ... 125 VDC	4942 3602 ⁽²⁾
<small>(1) Other rating: Please consult us. (2) References and characteristics of closed, split core and rectangular toroids: see "Core balance transformers type A" page 636.</small>	
Description of accessories	Reference
Soft protection cover IP65	4942 0000